

우리말 어휘의 시간을 읽다

# 방

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

**방**이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어



완성된 이름



출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

**방**

한눈에 보는 기록

뜻

고려·조선 시대의 과거 합격자 명부.

요약 연대표

| 표기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 | 현재 |
|----|------|------|------|------|------|----|
| 표기 |      |      |      |      |      |    |
| 방  |      |      |      |      |      |    |
| 방  |      |      |      |      |      |    |

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

고려·조선 시대의 과거 합격자 명부.

🕒 문헌의 첫 기록

16세기

📖 수록 용례

14개

📄 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.  
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.  
문헌 속 한자 28자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

# ☞ 우리가 알고있는 '방'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

고려·조선 시대의 과거 합격자 명부.

## ☞ 방의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

방의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거              | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|----------------------|------|------|------|------|------|------|
| <b>방</b><br>사전 표기 요약 | —    | ●→   | ●→   | —    | —    | —    |
| <b>방</b><br>사전 표기 요약 | —    | —    | ●→   | ●→   | ●→   | ●→   |
| <b>榜</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | ●→   | ●→   | —    | ●→   |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 방  
16세기17세기
- 방  
17세기18세기19세기20세기현재



## 방의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내



### 옛 표기와 등장 시기

‘방’은 16세기부터 한글로 표기된 ‘방’으로 나타나고 17세기부터 한자로 표기된 ‘榜’도 나타난다.



### 말의 구성과 어원

‘방’은 ‘방’과 관형격 조사 ‘ㅅ’이 결합한 것이다.



### 표기 방식과 특징

16세기부터 종성 ‘ㅇ’이 ‘ㅇ’으로 표기되면서 17세기에 ‘방’이 나타나 현재까지 이어진다.



## 문헌 속의 방

전체 용례 14개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

### 16세기 방 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
방

출처 1518 이륜행실도 14ㄱ-14ㄴ

용례 01

66 문헌 용례

그 고을 원니 그 이룰 열주와놀 나라히 상후시고 그 문니 방 브티니라.

현대어 풀이

그 고을의 원님이 그 일을 여쭙거늘 나라에서 상 주시고 그 문에 방을 부쳤다.

출처 1527 훈몽자회 상:18ㄴ

용례 02

66 문헌 용례

榜 榜 방 大日俗稱掛小日告示又板.

현대어 풀이

榜 방 방 큰 것은 속칭 掛(괘)라고 하고 작은 것은 告示(고시) 또는 板(판)이라고 한다.

## 17세기 방, 방, 榜 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

방, 방, 榜

출처 1613 훈몽자회 국중도본 상:35ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

榜 榜 방.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1677 박통사언해 하:56ㄱ

용례 04

66 문헌 용례

네 이 방을 보라 半張 劄히에 썼느니.

현대어 풀이

네가 이 방을 보라. 반 장 종이에 쓰여 있으니.

대응 원문

你看著告子半張紙上寫著裏.

출처 1690 역어유해 상:10ㄱ

용례 05

66 문헌 용례

掛榜 榜 거다 告示 榜 부티다.

ㄷ ㅌ 현대어 풀이

掛榜(괘방) 방 걸다 告示(고시) 방 붙이다.

## 18세기 榜, 방 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

榜, 방

출처 1748 동문유해 상:42ㄱ

용례 06

66 문헌 용례

榜 榜.

㊦ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1756 천의소감언해 4:9ㄴ

용례 07

66 문헌 용례

신이 나쥬 객사 대문의 방을 브티되.

ㄷ ㅌ 현대어 풀이

신이 나주의 객사 대문에 방을 붙이되.

출처 1760 무목왕정충록 1:50ㄱ

용례 08

66 문헌 용례

왕이 드디여 상쥬 이셔 방을 브터 군수롤 브를시.

ㄷ ㅌ 현대어 풀이

왕이 드디어 상주에서 방을 붙여 군사를 부르므로.

## 19세기 방 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
방

출처 미상 금향정기 1:11ㄴ-12ㄱ

용례 09

66 문헌 용례

상공이 지금 진수 장원후여스미 우리 등이 방을 가지고 찾노이다.

현대어 풀이

상공이 지금 진사에 장원이 되었으므로 우리가 방을 가지고 찾습니다.

출처 1896 국한회어 곤:133

용례 10

66 문헌 용례

방 나다 [掛榜. 出榜].

현대어 풀이

방이 나다.

출처 1899 매일신문 3월17일-4월 3일:2

용례 11

66 문헌 용례

일전에 경무청에서 연강으로 내려가는 곡식 비를 엄금하라고 방을 부쳤더니.

현대어 풀이

일전에 경무청에서, 연강으로 내려가는 곡식 실은 배를 엄금하라고 방을 붙였더니.

## 20세기 방, 榜 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
방, 榜

출처 1906 보감 1:290

용례 12

66 문헌 용례

십삼도 관찰부에 훈령후야 관하 각 군 방방곡곡에 방을 붓치고.

현대어 풀이

십삼도 관찰부에 훈령하여 관하 각 군 방방곡곡에 방을 붙이고.

출처 20세기 정두경전 34ㄴ

용례 13

66 문헌 용례

즉시 종각의 방을 부쳐스디.

현대어 풀이

즉시 종각에 방을 붙였으되.

출처 1921 조선일보 3월15일 1면

용례 14

66 문헌 용례

榜이 出囑이 公이 鄉試에 壯元이 된지라.

현대어 풀이

방이 나옴에 공이 향시에 장원이 되었다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

## 방 관련 낱말

방목, 방문

## 방의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

## 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

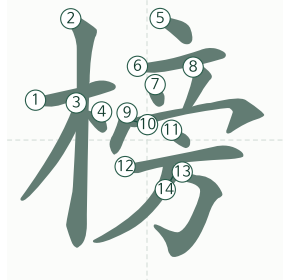
용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

[history.wordrow.kr](http://history.wordrow.kr) · 방의 뜻과 역사

## 한자 한눈에 보기

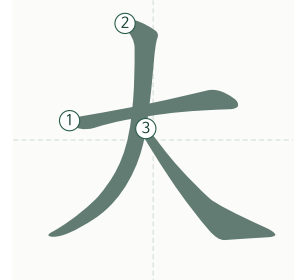
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

**榜** 뜻·음 방(榜)불일 방  
총 14획 · 부수 木



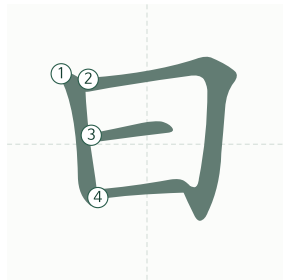
[hanja.wordrow.kr/한자/榜/](http://hanja.wordrow.kr/한자/榜/)

**大** 뜻·음 큰대  
총 3획 · 부수 大



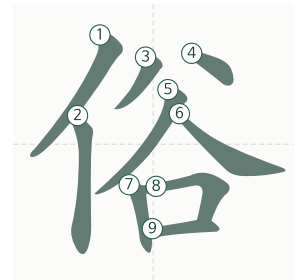
[hanja.wordrow.kr/한자/大/](http://hanja.wordrow.kr/한자/大/)

**日** 뜻·음 가로알  
총 4획 · 부수 日



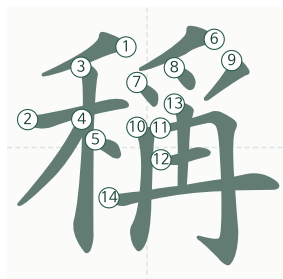
[hanja.wordrow.kr/한자/日/](http://hanja.wordrow.kr/한자/日/)

**俗** 뜻·음 풍속속  
총 9획 · 부수 人



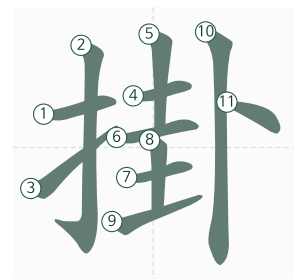
[hanja.wordrow.kr/한자/俗/](http://hanja.wordrow.kr/한자/俗/)

**稱** 뜻·음 일컬을 칭  
총 14획 · 부수 禾



[hanja.wordrow.kr/한자/稱/](http://hanja.wordrow.kr/한자/稱/)

**掛** 뜻·음 걸[懸] 괘  
총 11획 · 부수 手



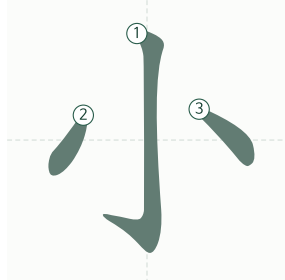
[hanja.wordrow.kr/한자/掛/](http://hanja.wordrow.kr/한자/掛/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

小

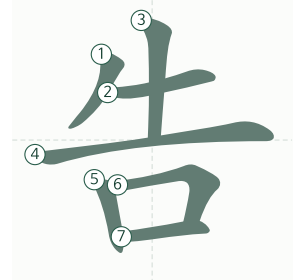
뜻·음 작을 소  
총 3획 · 부수 小



[hanja.wordrow.kr/한자/小/](http://hanja.wordrow.kr/한자/小/)

告

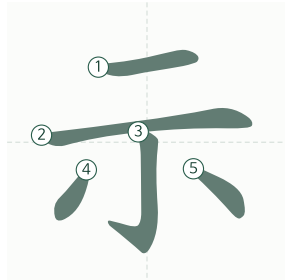
뜻·음 고할 고  
총 7획 · 부수 口



[hanja.wordrow.kr/한자/告/](http://hanja.wordrow.kr/한자/告/)

示

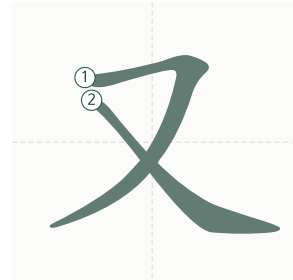
뜻·음 보일 시  
총 5획 · 부수 示



[hanja.wordrow.kr/한자/示/](http://hanja.wordrow.kr/한자/示/)

又

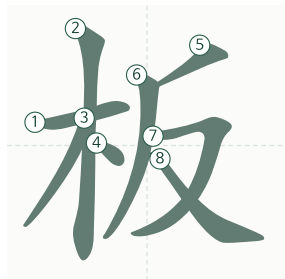
뜻·음 또 우  
총 2획 · 부수 又



[hanja.wordrow.kr/한자/又/](http://hanja.wordrow.kr/한자/又/)

板

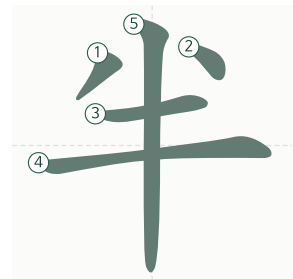
뜻·음 널 판  
총 8획 · 부수 木



[hanja.wordrow.kr/한자/板/](http://hanja.wordrow.kr/한자/板/)

半

뜻·음 반(半) 반  
총 5획 · 부수 十



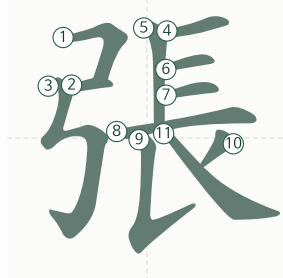
[hanja.wordrow.kr/한자/半/](http://hanja.wordrow.kr/한자/半/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

張

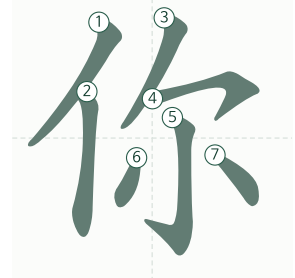
뜻·음 베풀 장  
총 11획 · 부수 弓



[hanja.wordrow.kr/한자/張/](http://hanja.wordrow.kr/한자/張/)

你

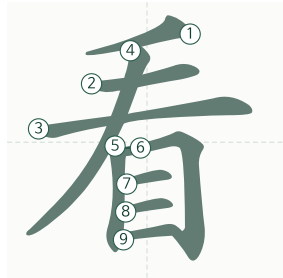
뜻·음 너니  
총 7획 · 부수 亻



[hanja.wordrow.kr/한자/你/](http://hanja.wordrow.kr/한자/你/)

看

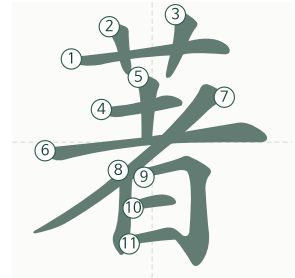
뜻·음 볼 간  
총 9획 · 부수 目



[hanja.wordrow.kr/한자/看/](http://hanja.wordrow.kr/한자/看/)

著

뜻·음 나타날 저  
총 13획 · 부수 艸

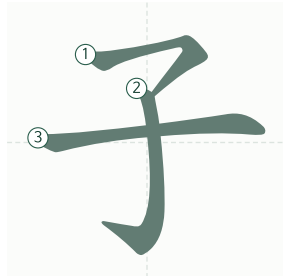


사전 13획 · 획순 그림 11획

[hanja.wordrow.kr/한자/著/](http://hanja.wordrow.kr/한자/著/)

子

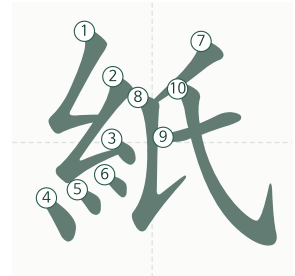
뜻·음 아들 자  
총 3획 · 부수 子



[hanja.wordrow.kr/한자/子/](http://hanja.wordrow.kr/한자/子/)

紙

뜻·음 종이 지  
총 10획 · 부수 糸

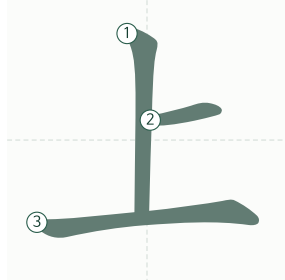
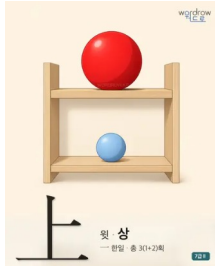


[hanja.wordrow.kr/한자/紙/](http://hanja.wordrow.kr/한자/紙/)

## 한자 한눈에 보기

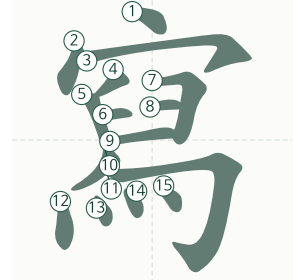
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

上 뜻·음 윗 상  
총 3획 · 부수 一



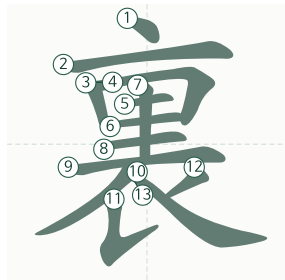
[hanja.wordrow.kr/한자/上/](http://hanja.wordrow.kr/한자/上/)

寫 뜻·음 베낄 사  
총 15획 · 부수 冫



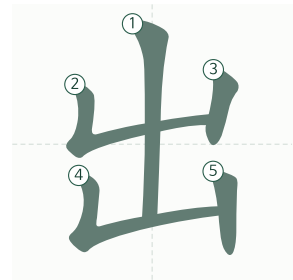
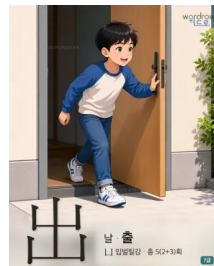
[hanja.wordrow.kr/한자/寫/](http://hanja.wordrow.kr/한자/寫/)

裏 뜻·음 속 리  
총 13획 · 부수 衣



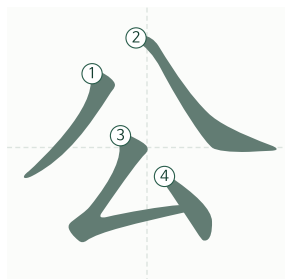
[hanja.wordrow.kr/한자/裏/](http://hanja.wordrow.kr/한자/裏/)

出 뜻·음 날[生] 출  
총 5획 · 부수 凵



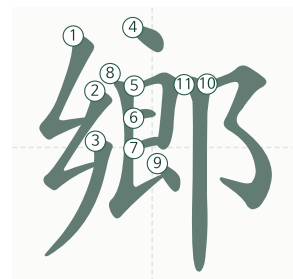
[hanja.wordrow.kr/한자/出/](http://hanja.wordrow.kr/한자/出/)

公 뜻·음 공평할 공  
총 4획 · 부수 八



[hanja.wordrow.kr/한자/公/](http://hanja.wordrow.kr/한자/公/)

鄉 뜻·음 시골 향  
총 13획 · 부수 邑



사전 13획 · 획순 그림 11획

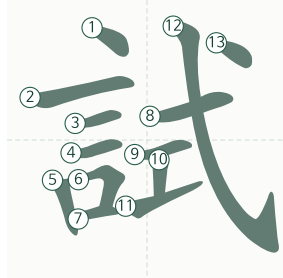
[hanja.wordrow.kr/한자/鄉/](http://hanja.wordrow.kr/한자/鄉/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

試

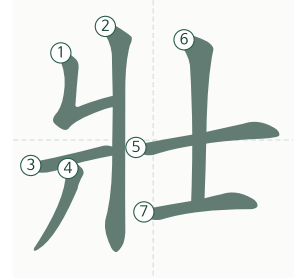
뜻·음 시험 시  
총 13획 · 부수 讠



[hanja.wordrow.kr/한자/試/](http://hanja.wordrow.kr/한자/試/)

壯

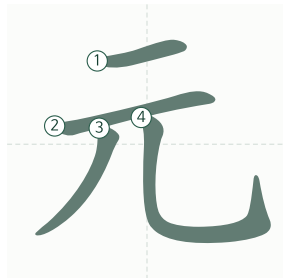
뜻·음 장할 장  
총 7획 · 부수 士



[hanja.wordrow.kr/한자/壯/](http://hanja.wordrow.kr/한자/壯/)

元

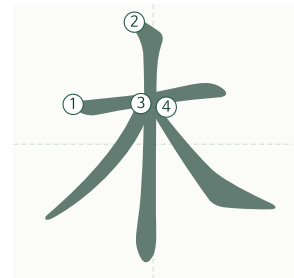
뜻·음 으뜸 원  
총 4획 · 부수 儿



[hanja.wordrow.kr/한자/元/](http://hanja.wordrow.kr/한자/元/)

木

뜻·음 나무 목  
총 4획 · 부수 木



[hanja.wordrow.kr/한자/木/](http://hanja.wordrow.kr/한자/木/)